

LA OPINIÓN PÚBLICA

AÑO II—NÚMERO 205

MONTEVIDEO, VIERNES 15 DE NOVIEMBRE DE 1890

Director: Doctor ALBERTO PALOMEQU

EDICION DE 12 PAGINAS

LA OPINIÓN PÚBLICA
DIARIO DE LA MAÑANA
Se publica por el Establecimiento tipográfico de la OBREMA
NACIONAL.

Calle Piedras núm. 277

SUSCRICIÓN

Capital y Campaña por mes..... \$ 1.50

En el extranjero..... \$ 2.00

En el extranjero..... \$ 2.00

Los avisos se reciben hasta las diez de la noche.

La correspondencia debe dirigirse al Secretario de Redacción José Luis Antuña (hijo).

Las personas que romitan impresos a la Dirección de este diario y desean que ella se ocupe de su estudio—deben enviar dos ejemplares—reservándose aquella la facultad de emitir su juicio respecto de las obras, según lo considere más del caso.

CORRESPONSALES DE "LA OPINIÓN PÚBLICA" EN EL EXTERIOR

París..... Dr. Nicolás Estévez.

Burdeos..... Dr. Arnalagac.

New-York..... D. José Martí.

Londres..... D. Luis B. Tamini.

Madrid..... D. Gaspar Nuñez de Arce.

..... D. R. Becerra de Bengoa.

Chile..... D. Pedro P. Figueroa.

Buenos Aires..... D. Ricardo Sánchez.

Paraguay..... D. Rafael S. Arias.

LA OPINION PUBLICA

MONTEVIDEO, NOVIEMBRE 15 DE 1890

UN AÑO

LA OPINIÓN PÚBLICA ha creído que la mejor forma de solemnizar el aniversario de su fundación no podía ser otra que la de ofrecer a sus lectores páginas de literatura y de ciencia, con que escritores nacionales, viejos y jóvenes, enriquecen la historia de nuestras letras.

En ese propósito hemos solicitado la colaboración de un buen número de amigos para llenar las columnas de este diario de hoy, y los trabajos que han llegado a tiempo son los de los doctores Enrique de Arrascaeta, Alejandro Magariños Corvantes, Diego Peréz, Manuel L. Antuña, Francisco A. Alzola y los de los señores Ricardo Sánchez, Francisco J. Ros, Víctor Arregino y José Luis Antuña (hijo).

A todos, esos caballeros, que así, tan generosamente, han respondido a nuestra invitación, el más profundo agradecimiento; y a nuestros colegas, —en el año de vida que con tanta fortuna hemos compartido, debatiendo, dentro de nuestro humilde criterio, las cuestiones generales del país, sin otro fin que el muy elevado de hacer prevalecer las ideas que hemos creído más acertadas, en lo que habremos podido equivocarnos con muy sanas intenciones,—el saludo cortés que en un día como éste es de práctica dirigir.

A nuestros lectores, que nos han ayudado en la tarea con su constante protección, damos el estrecho apretón de manos que todo periodista agradecido ofrece al que lo ha animado en las difíciles situaciones por que más de una vez ha atravesado.

La separación del coronel Muró

UNA INMORALIDAD Y UN ATENTADO

Yala publicación de la solicitud del coronel Muró habrá sido suficiente para que nuestros lectores queden al corriente de cómo han tenido lugar los incidentes relacionados con la destitución del puesto de Director General de Aduanas, cuya propiedad le pertenecía.

No cabe duda alguna, a estar a las diversas resoluciones del Poder Ejecutivo, que el señor coronel Muró ha reclamado en diversas ocasiones su calidad de propietario del puesto en cuestión, y que además ella lo ha sido explícitamente reconocida.

No cabe duda alguna que el Poder Ejecutivo, el Director de Aduanas señor don Enrique Gradin y el señor coronel Muró, consentían, tanto el uno como el otro, en la irregularidad de estarse pagando a un empleado por un servicio que no hacía al país, y que esto se venía produciendo desde mucho tiempo atrás, con flagrante violación de la ley de presupuesto.

Nuestro Cuerpo Legislativo no ha autorizado la creación de los Directores de Aduanas, uno interior y el otro en propiedad, para que uno preste servicios y el otro no, como

tiempo para pagar a ambos como si ambos fueran empleados legalmente de la Nación. Esta violación escandalosa de la ley, a que más de una vez hemos hecho referencia en nuestro diario, nada nos sorprende. Ya conocíamos este detalle, que habla muy poco en favor del Ministro de Hacienda que tales cosas ha consentido, y cuya responsabilidad no se escusa en manera alguna.

La actitud asumida por el señor Ministro de Hacienda al destituir al coronel Muró, puede tener su fundamento precisamente en esa inmundicia, que no tiene excusa. Quizá se haya resuelto al fin a poner término a esta situación tan irregular, y por lo mismo, no ha encontrado otra salida que la de premiar los servicios del interior con la propiedad del cargo, destituyendo al propietario, cuya calidad de tal en más de una ocasión le ha sido reconocida.

Tenemos, pues, que el coronel Muró ha sido perjudicado desde el día 31 de Marzo de 1887 hasta la fecha, en diez y seis mil pesos oro, pero no nos convencemos de que el Poder Ejecutivo no pudiera encontrar sino en el coronel Muró las calidades necesarias para desempeñar alternativamente los puestos de director de aduanas, de Jefe Político de Montevideo y de director de la Escuela de Artes y Oficios.

No creemos que el país esté tan escaso de ciudadanos, como para sostenerse que solo el coronel Muró era el que podía desempeñar esas comisiones, por cuyo motivo se le retenía el empleo de Director de Aduanas. Lo que sucede es que esa doctrina la practica el mismo Ministro de Hacienda don Jacobo A. Varela, a quien se le atribuye gran participación en lo que está sucediendo en la Dirección de Instrucción Pública. Practica, al parecer, la táctica de conservar los puestos para ciudadanos que están desempeñando otros a la vez. Por ejemplo, se asegura que el interinato del doctor Piaggio tenía por causa ese pensamiento, del que resulta que es la educación lo que se perjudica hondamente con tales cambios en su personal.

Aquella inmundicia es la que no sólo concibe en ciudadanos de competencia, que son responsables personalmente por los fondos que indebidamente han entregado a quien no le correspondía.

En cuanto a la cuestión en sí misma bajo el punto de vista constitucional no hay dos opiniones.

El coronel Muró era empleado en propiedad según el Decreto que en 1886 dió el Poder Ejecutivo.

No ha podido pues, ser separado de su cargo sino con arreglo a nuestra Constitución, la que, desgraciadamente, coarta al Gobierno en muchos casos graves para desprenderse de un mal funcionario.

El Poder Ejecutivo, ya que ha reconocido todo aquello; ya que ha abonado esos sueldos; ya que tenía en su poder todos los antecedentes citados por el coronel Muró,—no ha podido adoptar otro camino que el que indica la Constitución, se pena de suponerse que todos esos cargos en comisión confiados al coronel Muró no han sido más que redes que le han tendido para llegar a la destitución, violando la Constitución y la ley del Presupuesto.

Es dura cosa tener que recurrir a una violación de la Constitución de la República para dar un nombramiento en propiedad, cuando no ha muchas horas, se afirma, que el Presidente de la República ha pedido al doctor Piaggio retire su renuncia porque no quiere hacer ningún nombramiento efectivo en estas instancias en que está para dejarla Presidencia.

Sería esta una contradicción chocante que nos justificaría, a ser verdad lo que se atribuye al señor Presidente de la Nación.

Nosotros no somos amigos políticos del coronel Muró; y, en verdad, que con gusto veríamos que todo lo que ha pertenecido a la situación que hemos combatido decididamente hubiera desaparecido de la escena. Pero, para conseguir esto no quedaba otro recurso que la fuerza, pues solo en una situación revolucionaria habría sido posible hacerlo.

Ahora bien; desde que los que pudieron hacer torcer los sucesos adoptaron la llamada conciliación, dando al tiempo la solución de muchos problemas, pero sin violentar las leyes, aún en beneficio de los adversarios, no les queda otro camino, se pena de calificarnos a ellos mismos de revolucionarios, que respetar aún en esos enemigos la forma constitucional reclamada para la destitución del empleado.

Es tanto más difícil la posición del Poder Ejecutivo, cuanto que si ha aspirado a concluir, por ese medio, con la defraudación que venía haciéndose al Estado, al pagar dos sueldos indebidamente, debió elegir el camino legal.

En efecto, ¿quién era el empleado que no podía reclamar de la destitución? ¿quién era el que no tenía derecho para oponerse a la separación en cualquier momento que el P. E. la decretara?

Indudablemente que no era otro que el que desempeñaba el cargo interinamente, pues esta calidad tras consigo aquella facultad en el P. E. No ignoraba el señor Gradin que al aceptar se exponía a ello.

Pues bien; se elije el peor camino: el inconstitucional,—y se despoja de un derecho al que lo tenía para conferirlo al que nunca fue dueño de él.

El resultado de todo esto es que la Comisión Permanente, a poderlo hacer, debiera resolver dos puntos:

1.ª La devolución de los fondos que indebidamente se han sacado de las cajas del Erario, juzgando al ministro de ministros que han cometido tal violación constitucional;—y

2.ª Mandar que el P. E. reponga en su em-

pleo al coronel Muró, con la advertencia de que no incurra nuevamente en falta tan grave de nombrar empleados interinos cuando los hay en propiedad y le consta además al mismo P. E.

Es sensible que ciudadanos como los que están al cargo de las carteras de Ministros de Estado consentan ó cometan tales irregularidades, tales violaciones, dando motivo para que la prensa, y con razón, ponga de relieve la inmundicia que ha entrañado el hecho atentatorio, sea contra quien sea.

Respetemos las formas, porque ellas son las garantías establecidas para el ejercicio de los derechos de los ciudadanos cuando están en pugna con las autoridades.

AMANTE, ESPOSA, MADRE

TRUPE (*)

En el álbum de la señora María Angélica Stuckes

Allá en la ignota margen de algún río
Del tórrido Brasil ó la Guayana,
En las noches serenas del estío,
Como flotando en el mar.

Que parezca surgir de la laguna,
Y entre la niebla asciendo,
Al arrullo de la ola que la besa,
Gentil, radiosa, ufana,
Guirnalda colosal de los mas bellos
Encendidos colores, se desprende,
Y al plateado rayo de la luna
En carrera triunfal las aguas hienle!

Mecida por la brisa rauda avanza,
Desatando sus fúlgidos anillos
De peregrinas flores;
Essa generación que en torno lanza:
Cada gajo ó girón es semillero
Armado de punzantes hazcillos,
Que so clavan y arraigan
Donde quiera que encuentran asidero.

AMANTE, ESPOSA, MADRE,
Como *Trupe*, la fuente
Perfumada, en su rica florescencia,
Tal es, niña inocente,
De tu sexo adorable la existencia.

AMANTE, nos envuelve
En estrellado manto,
Y entre sus pliegues traslucir nos deja
Un paraíso, su divino encanto:

Esposa, nos embriagan sus caricias,
Y en un grito, al desgarrarse el velo
De la virgen, pone ella en nuestros labios
Aquel beso inefable, misterioso,
Que de la tierra nos levanta al cielo!
Madre, dos almas funde en una sola,
Y son las prendas de su amor, joyeles
Que abrillantan su espléndida corola,
Y envidia el ángel al dichoso padre!

(*) Los Guaranes llaman *Trupe* a la flor maravillosa, del orden de las Ninfæas, observada por Hancoca en el río Manoré (Bolívia) en 1891, y por D'Orbigny en 1827 en el Paraná; bautizada por los ingleses y dedicada a su soberana con el nombre de *Victoria Regina* (1837). Los indios del alto Amazonas la denominan *Tapuna*, y los del bajo Amazonas, sin malicia, *Anzuelo del Diablo* a causa de los retorcidos y peligrosos ganchos que defienden los pedúnculos y los limbos.

Las dos palabras indígenas son sinónimos de *plato de fuente perfumada*, forma que revisten las hojas de la planta, orbiculares y con rebordes; hojas enormes, a manera de balces, que a veces tienen mas de dos metros de diámetro. Las aves grandes y chicas y otros animales acuáticos se meten en ellas, y navegan buscando su presa.

Si fuerza de resistencia a la submersión es tal, que pueden sostener a un hombre, según las pruebas hechas en el Jardín Botánico de Gante.

Nacen las flores a la estremidad de un largo pedúnculo que las levanta, al caer la tarde, hasta la superficie. Durante la noche, según el naturalista Emery, desabrochan sus cáliz y embalsaman el aire con un perfume penetrante, complejo é indefinible, en el que se percibe el olor de las frutas de la vainilla y el ananás. Al despuntar el día se hunden de nuevo bajo las aguas. La primera noche de su existencia (delica lo emblema de la virginidad) ostentan una blancura deslumbrante. En la segunda noche, un tinte rosado, mas ó menos vivo, que va disminuyendo del centro a la circunferencia. El matiz que predomina en estas flores es, según Marión, el blanco, el púrpureo, el violeta, el amarillo ó anaranjado.

Una vez que han adquirido su completo, desarrollo, se marchitan y se guardan en el fondo, donde maduran un fruto esférico, del tamaño de la mitad de la cabeza, lleno de granos redondos y finísimos, que se comen y se comen como el maíz. Los naturales lo llaman *maíz del agua*.

Así, impulsada por ocultas alas,
Pasaba, haciendo oír, y dorrando,
Cual la flor primorosa de los trópicos,
Sus aromas, sus vástagos, sus galas.

AMANTE, ESPOSA, MADRE,
Maria encantadora,
En perpetua risueña florescencia,
Noble atributo de virtud sublime,
Que cruce por el mundo vencedora,
Como *Trupe* en los rios tu existencia!

Y permito no ocupar la primera
Página de tu libro el viejo bardo,
Como pides, oh niña lisongera:
Ese honor corresponde a tu elegida,
Al dueño de tu alma y pensamiento,
O a tu hermano Ricardo
Vate de inspiración y sentimiento.

A. MAGARIÑOS CERVANTES.

Montevideo, Mayo 13 de 1890.

GRATITUD

Yo te ensalzaré, Señor, porque
me has amparado.

Século XIII.

Gracias, Señor, primero por la vida
Con que puedo hasta vos llevar mi alma
Desde esta tierra en el error sumida
Dónde pasa el mortal sin paz ni calma.

Yo te debo magníficas larguezas,
Que yo mequino ser, no sé merecido;
El manto que vislumbra tus grandezas,
Y ante tus obras cae confundido.

De tu favor divino nunca avaro
Comigo fúiste; Poderoso Padre!
Pues desde las entrañas del mi madre
Ya me cubrió tu paternal amparo

En el pasaje de su sexo al mundo;
Niño, cubrió tu escudo mi inocencia;
Adulto, protegí mi adolescencia
En peligrosos períodos asaz fecundo.

Joven, mi mente acaricié ilusiones;
Ansias sentí de blandancias y gloria;
La lucha hallé, probé las decepciones
Que el fondo forman de la humana historia.

Y entrado ya en avanzados años
Con fe seguí la terrenal jornada,
Alerta contra nuevos desengaños
Por conocida senda más marcada.

Quizá un ángel, velado de mi mismo,
Comigo en este mundo ha transitado,
En donde a cada paso hay un alimmo,
A cada paso el crimen y el pecado.

Y merecí a tan alto beneficio
Setenta años cruzo la existencia
Siempre distante del pie del precipicio,
Limpia, siempre, de mancha la conciencia.

Te debía, Señor, entre los hombres
Igual a los primeros no elevaste;
Con sorpresa, tal vez, de ilustres nobles
De mi patria al gobierno me llevaste.

Ignorante me diste entendimiento
Para tratar asuntos espinosos;
No me faltó, por vos, valor y aliento
Para arrostrar rivales poderosos.

Si no me lo ostentó lazo insolente,
Ni el fastuoso esplendor de la opulencia,
Pues, Señor, llevar alita la frente,
Y no turba mi sueño mi conciencia.

Tú haces, también, que me mire indiferente
Qué a tantos otros la fortuna sobre,
Yo me meino con envilece el pobre,
Ni me hiera el sarcasmo multiciente.

En ociosos días de labor constante
Pobro no soy, tiempos perezosos,
Y ese honesto labor más bastante
Para vivir con honra y ser dichoso.

El bullicio en que vivo el opulente,
No me ayo, es cierto, en mi calla la estancia,
Mas en ella se encuentra la abundancia,
Dulce paz en los mios y contento.

En las lides de hermano contra hermano
De mí apartado el fatídico yerro;
Por, vos, Señor, no pu el odio insano
Arrojarme a la cárcel ó al destierro.

Vos me disteis, a mas, el sentimiento
Por lo cuanto es bello, grande y santo,
Y disteis a mi débil pensamiento
Formas para expresarlo en noble canto.

Tanto son y tan varios los favores,
Que en mi vida, Señor, tan mano encierra
Como varias y bellas son las flores,
Que esmaltan y perfuman esta tierra.

Por eso cual el bardo corona lo,
Sino tan inspirado y elocuente,
Lleno, Señor, de gratitud ardiente
Te ensalzo por que tú me has amparado."

Montevideo, Noviembre 14 de 1890.

ENRIQUE DE ARREAS-CALTA.

La Caja Nacional

DE FONDOS DE SUD AMÉRICA

(Capítulo IV de la Historia del Banco Nacional)

Conocemos y admiramos en la historia el heroísmo que consiste generalmente en dar batallas y ganar victorias. No es menos noble aquí, en la otra parte que comprende la tarea en prueba de introducir el orden en el caos, crear reglas de administración, organizar la hacienda, arbitrar recursos, y establecer principios de moralidad en la recaudación ó inversión de las rentas nacionales. En épocas en que la necesidad era la primera y la más imperiosa de las leyes, vamos a los gobiernos que contaban insegura su existencia, empeñados asimismo en establecer sistemas regulares de contabilidad y en iniciar y llevar a cabo planes administrativos y económicos, fruto de la ciencia y de la experiencia adquiridas por las naciones más antiguas en las prácticas del gobierno, en las operaciones del comercio y en los usos del crédito.

A eso número pertenecía el gobierno del general don Juan Martín de Pueyrredón, que desde 1816 se esforzaba en promover el arreglo y la buena administración de la hacienda, afirmar el crédito público, minorar los impuestos, y abrir al mismo tiempo nuevas fuentes de rentas a la Nación. Animado de ese propósito, buscó el concurso de personas idóneas y creó una comisión económica, compuesta de cinco miembros, encargada: 1.º de formar y proponer al gobierno planes de organización y de tarifas, relativas al resguardo y a la aduana; 2.º de formar un resumen general de los créditos pasivos de la tesorería, procedentes de empréstitos forzosos, rescato de esclavos y suplementos en dinero ó especies, desde el 25 de mayo de 1810 hasta el 31 de agosto de 1816; 3.º de proponer los medios más eficaces para amortizar la deuda, "conciliando las atenciones urgentes de la guerra con la religiosidad de los empeños" contraídos por todos los gobiernos; 4.º de proponer los medios más fáciles y equitativos de percepción de las contribuciones extraordinarias y otras; 5.º de examinar los proyectos de bancos, casas de monedas y fomentos de minas que se hallasen pendientes. (1)

La Comisión económica se organizó y funcionó por algún tiempo, prestando útiles servicios en la administración, redactando los reglamentos de Aduana y Resguardo, formando el estado de la deuda, proponiendo diversas reformas y ejecutando, en fin, los trabajos que se le encomendaron por el decreto de su creación y otras disposiciones subsiguientes. Entre diversas medidas basadas en los dictámenes y conocimientos suministrados por la comisión, puede señalarse el decreto del Director Supremo, de 29 de marzo de 1817, que estableció las formas en que debía efectuarse la amortización de créditos contra el Estado y extinguió la alcabala de reventa y las contribuciones extraordinarias de comercio y gremios. Según ese decreto, todo crédito contra la nación, cualquiera que fuese su naturaleza, se amortizaría en la Aduana en cuenta de derechos de entrada marítima y terrestre, admitiéndose en los pagos la mitad en papel y la mitad en dinero. Ese decreto fue ampliado con una resolución del mismo día, loable por su intención. Como podía haberse traslucido la disposición anterior, y haberse aprovechado de ese conocimiento algunos especuladores, para comprar a precios ínfimos los derechos de los acreedores del Estado, se prevenía que el Gobierno tendría por nulas esas transacciones, a la simple requisición de los interesados.

Los fundamentos de ese decreto, ponen de relieve las nobles tendencias del Gobierno. Desaba éste vivamente que todos los créditos que gravitaban sobre el Estado, ya procediesen de empréstitos

(1) Decreto de 7 de Setiembre de 1816. La comisión fue compuesta de los señores Domingo Robledo, Miguel de Belzunce, Francisco del Sar, Manuel Pinto y Francisco Paso.

tos, ya de la compra de efectos y esclavos, ya de sueldos y pensiones dovengadas, tuviesen un pronto y efectivo pago, a fin de olvidar la suerte de las personas que con tan heroica constancia habían sufrido toda especie de privaciones durante el largo tiempo en que el Gobierno, rodeado de gravísimas atenciones, y no obstante sus más puras intenciones sobre el particular, se había visto en la imposibilidad de contraerse a tan interesante asunto. Desaba acreditar al universo la liberalidad del Gobierno y su religiosidad en el cumplimiento de sus obligaciones, por hechos constantes, propendiendo por todos los medios posibles, a dar vida al comercio, a la agricultura y a la industria, y a proteger a los dignos hijos de Sud-América en retención de sus enormes sacrificios por la independencia.

Creía el Gobierno que la medida adoptada le permitiría amortizar anualmente una suma considerable de la deuda flotante y que ésta se valorizaría más y más a medida que adelantase esa operación y disminuyese la deuda en circulación. No pareció que el decreto fuese bien comprendido, porque el Gobierno se vio obligado a hacer una interpretación de él, declarando en 16 de mayo del mismo año, que sus disposiciones no eran preceptivas, que la mente del decreto era beneficiar a los acreedores; que éstos podían ó no acogerse a él, y por último, que aquellos que, inducidos por un error cualquiera, se hubiesen anticipado a hacer la conversión, recibiendo de los ministerios los nuevos billetes de amortización, podían restituírselos, quedando en la condición primitiva, sin ser perjudicados por eso en su derecho; reservándose el Estado satisfacerlos en situación más desahogada y en cuanto lo permitieran los enormes gastos a que debía hacer frente, en la tarea de consolidar, como decía, y llevar a su esplendor, la grande obra que la Providencia había cometido a aquella generación. Por atender créditos atrasados, contraídos por todos los gobiernos, desde el 25 de mayo de 1810 hasta fin de diciembre de 1816, no podía el Gobierno Superior, desatender las necesidades de la guerra, de que dependía la emancipación política. Los mismos acreedores del Estado, estaban interesados en que se observase esa línea de conducta, porque ellos, como todos, caerían envueltos en las vicisitudes de la patria.

El gobierno del señor Pueyrredón fue consecuente con esa línea de conducta; aplicando siempre en su administración los mismos principios y reglas de equidad que se había impuesto. En Junio 1.º de 1818 se recordaban los términos del decreto de 29 de Marzo del año anterior, y se quejaba el Gobierno de que, no obstante la moderación de los impuestos, continuara ejerciéndose un contrabando escandaloso, que no había podido estirparse, a pesar de las providencias más severas. El decreto de 1.º de Junio modificó algunas de las disposiciones contenidas en el de 29 de Marzo, a la vez que disminuía sensiblemente los derechos aduaneros. En cambio, se redujo a la tercera parte la suma en billetes de amortización que podía darse en pago de derechos de Aduana, y el 4.º la concesión hecha anteriormente a los naturales de Sud-América. Pero eso mismo fue instable, como se verá. (1)

El Gobierno del señor Pueyrredón seguía preocupado, entre tanto, de crear

(1) El doctor Lopez supuso que el decreto de 29 de Marzo de 1817 fue sin un estudio exacto de los hechos preexistentes, y sin una clasificación previa de los diversos créditos contra el Estado, y agregó que ese decreto fue derogado para dar lugar a otra combinación económica: la Caja de Fondos de Sud-América, de la República Argentina, América del Sur y las Guayanas, por el decreto de 14 de Setiembre de 1816, que creó la Comisión Económica, cuya influencia fue visible en las determinaciones sucesivas del gobierno, pues se cometió precisamente a esa comisión la tarea de formar un resumen general de los créditos pasivos de la Tesorería, desde el 25 de Mayo de 1810 hasta el 31 de Agosto de 1816, y la de proponer los medios más eficaces para amortizar la deuda. Esos y otros estudios fueron practicados por los más hábiles completamente, y sirvieron

FOLLETA DE "LA OPINION PUBLICA" 18

NATIVA

Asina que Ubaldia supia esto, corrió sola al matarral, sin que la gente pudiese privarla de ver muerto a su novio. Esa noche no volvió, y creyeron que se había refugiado en alguna "tapera", a llorar su desgracia. La buscaron por todas partes, sin encontrarla en ninguna como si la hubiese tragado la tierra; solo hallaron un pañuelo suyo mojado de sangre junto al cuerpo de Nicasio, y con el que a la cuenta le había estado secando la herida al difunto.

Y muchos días y meses pasaron, sin saberse más de Ubaldia, aunque se registraron montes y barrancos, por si en ellos había rastro de la pobre perdida.

Y dicen las mujeres del pago que, por allí junto al matarral del suceso, se via siempre una fantasma blanca que corría atrás de una lucecita amarilla, después de la media noche; y que cuando esa linterna se apagaba en la boca misma de un pozo que cerca de la sierra había, la fantasma se hacía humo negro, hasta perderse entre un monte espeso a donde nadie entró nunca.

En este punto iba de su relato don Anacleto, y escuchábase en parte las jóvenes, tentadas a cada instante de la rita—a pesar de lo trágico del asunto—por el modo que de narrarlo tenía, cuando un jinete sujetando el caballo en la cresta de la vecina loma, dejó a todos en suspenso, con no poca sorpresa y sobresalto.

El primer impulso en las hermanas fué el de entrarse al comedor, y se pusieron de pie en el umbral; pero notando que el jinete se acercaba al trote rumboso a la enramada, sin compañía, y con aire reposado, Dora se apresuró a decir entre riente y temblorosa, deteniendo a Nata del brazo:

—Vea don Anacleto que se le ofrece a ese hombre, que de aquí se me está pareciendo mucho a Nicasio!

El capitán se paró, mirando muy atento al que se aproximaba; y como hallase demasiado misterioso y negro al jinete, al punto de no descubrirle ni una pinta blanca en el cuerpo, y que se avanzaba callado cubierto con un sombrero como un hongo,—repuso con aire grave:

—Permítanme niñas, que vaya a buscar el trabuco, porque se me hace que ese que se allega «no es trigo limpio».

Y sin agregar más palabra, fuese precipitadamente a su habitación, acomodándose el cinto sintiendo que se alojaban las puntas del chiripí,—a consecuencia tal vez, de haber estado tanto tiempo en cuclillas sobre los talones.

Nada agradable fué a las jóvenes el verse solas. Después de titubear un momento, entráronse, llamando a voces a su padre.

Don Luciano, que escribía, muy absorto en sus apuntes, en mangas de camisa por el calor, levantóse en el acto, dejando la pluma, y vino sin pérdida de tiempo al llamamiento.

—Mira, papá,—dijo Dora;—ahí llega un hombre!

—Y es ese motivo de alarma?

—Precisamente no; pero después de lo sucedido esta tarde; creemos que hay razón...

—¿Por qué de haberla? ... Vamos a ver!

El hacendado salió al patio; y en medio de él se paró, con la camisa abierta en el pecho y las manos en la cintura, la cabeza al aire libre y una actitud desconfiada y tranquila—propia de hombre muy sano y entero.

Cerca encontrábase sombrero en mano y apostura militar—firme y respetuoso,—un mocetón renegrido, de quien era sin duda un caballo que pafaba, atado al palenque.

Al divisarle y medirle con una ojeadita de campero sagaz, don Luciano dijo con autoridad, como si lo conociera:

—Como te va, negro?

—Muy bien mi señor, para servir a su merced.

—¿Que andas haciendo?

—Venía hablarle al señor de una cosa de apuro...

—¿A ésta hora?

—Crea su merced que es una obra de caridad, y que corre prisa... Mi amo está lastimado y metido ahí en el monte; y como hay que cuidarlo al vicio, vengo a pedirle permiso para traerlo a ese rancho viejo que hay en el bajo, siquiera por unos días...

—¿Tienes amo?

—Como digo, mi señor; aunque él me dió libertad—repuso el negro con acento cariñoso, a la par que humilde.

—Y como se llama?

—Luis María Berón.

Don Luciano quedóse un instante en silencio, un tanto sorprendido.

Nata y Dora escuchaban todo desde el ventanillo del dormitorio, no menos admiradas que el bueno de Robledo. El negro, que parecía desapejado y resuelto, siguió hablando sin dejar de atender a uno y otro lado a los perros que lo olfateaban formaban como una ronda atenta y gruñidora.

—Nosotros moramos en el "potrero" del monte, más arriba de la sierra que su merced conoce, pero todos los días venimos hasta el rincón, y muchas veces estapamos para afuera el ganado alzado por hacer bien a su merced...

—¡Hombre! Por eso he visto esta mañana una punta de "correjas" arrimada al rodeo.

—Pues para que vea mi señor; a mi amo se le puso entretenerse en esa loma y tanto fué el empeño, que lo cojió en una patera un novillo bravo, y ahí está medio lisiado, sin poder montar y con fiebre.

—No hay entonces más que curarse, demonios!... Malas diversiones son esas de jugarse con los cuernos... Y que anda buscando tu señor por el monte, a trueque de semejantes caricias? Vaya un cuento, cancela

encia núm 109. 186perm.

UIS ANTU...A (HIJO) Mercedes 171.
perm.

MONTERO PAULLIER Abogado—
rento su estudio en la calle de Sarandi
f.8-n.553-perm.

UIS BAENA, MEDICO CIRUJANO
Rincón núm.192. Consultas de 1 a 8,
-perm.

-TO PALOMEQUE Abogado—Calle
n 247. perm.

GO CANFIELD Procurador - Calle
Buenos Aires N.º 54 - De 9 a 12.
856-perm.

ISCO E. CORDEHO, Escritano pú
Misiones 172.

RDINO CHANS. Se encarga de la
ción de asuntos judiciales y comisio
nario: Ituzaingó 145, onicellor: CA
84-perm.

LMAS, Médico Cirujano y Partero
del Hospital de Caridad. Consultas
p. m. Colon 123.
83-perm.

MAESO—Rematador y comisionista
ruguey núm. 242. 111-perm.

IRMAOS—Escritorio calle Cerrito
215. 109-perm.

L. L. ANTUNA—Señalador de la
ción de asuntos judiciales—Murcedos
1. n26

CIENCIA INGLESA DE SEGUROS

DE

GODDARD

LE DESOLIS núm. 53 (ALTO)
 TROS CONTRA INCENDIOS
 Compañía **NORTH BRITISH**
 AND
MERCANTILE
SE ADABA EN 1880
 INCORPORADOS POR CÉDULA REAL
 otorgada 5 £.000.000
 suscrito 2.579.000
 RESERVAS 6.000.000
 Seguros marítimos y terrestres
CANIA BRITISH AND FOREIGN

la está completamente autorizada por poder
para arreglar y pagar todos los reclamos
en referencia a las compañías de
seguros de la
Inglésa de seguros de
N. GODDARD
BOLIS NÚM. 53 (súcos) — MONTEVIDEO
No. 19 — perma
por Vidal y Fuentes
MÉDICO CIRUJANO
altes de 1 a 3 p. m. — Calle Cuareim nú-
7. — 325-933 (perm.)

RECIBO

OS DE ALG
vend

Miller Lien

midonería Oriental

DE
CAPURRO Hnos. Y Ca.

ADVERTENCIA

El almidon por ser de calidad extra fino y
pura, tiene más fuerza que el extranjero.
Por lo tanto recomendamos a los consumi-
dores preparararlo un poco más líquido agre-
gando la cantidad usual de borax.
Al usarlo convenientemente este almidon
da el brillo y suavidad del mejor almi-

trangeros, siendo a la vez las economías
preparación y más barato el precio.
Señor Avelino J. Huela, calle Misicón
el corredor encargado de la venta.
n. 28510

Centro de suscripciones
DE
JACINTO GADEA Y C.
—CALLE CAMARÁS— 137

3.00. —
 4.00. —
 5.00. —
 6.00. —
 7.00. —
 8.00. —
 9.00. —
 10.00. —
 11.00. —
 12.00. —
 13.00. —
 14.00. —
 15.00. —
 16.00. —
 17.00. —
 18.00. —
 19.00. —
 20.00. —
 21.00. —
 22.00. —
 23.00. —
 24.00. —
 25.00. —
 26.00. —
 27.00. —
 28.00. —
 29.00. —
 30.00. —
 31.00. —
 32.00. —
 33.00. —
 34.00. —
 35.00. —
 36.00. —
 37.00. —
 38.00. —
 39.00. —
 40.00. —
 41.00. —
 42.00. —
 43.00. —
 44.00. —
 45.00. —
 46.00. —
 47.00. —
 48.00. —
 49.00. —
 50.00. —
 51.00. —
 52.00. —
 53.00. —
 54.00. —
 55.00. —
 56.00. —
 57.00. —
 58.00. —
 59.00. —
 60.00. —
 61.00. —
 62.00. —
 63.00. —
 64.00. —
 65.00. —
 66.00. —
 67.00. —
 68.00. —
 69.00. —
 70.00. —
 71.00. —
 72.00. —
 73.00. —
 74.00. —
 75.00. —
 76.00. —
 77.00. —
 78.00. —
 79.00. —
 80.00. —
 81.00. —
 82.00. —
 83.00. —
 84.00. —
 85.00. —
 86.00. —
 87.00. —
 88.00. —
 89.00. —
 90.00. —
 91.00. —
 92.00. —
 93.00. —
 94.00. —
 95.00. —
 96.00. —
 97.00. —
 98.00. —
 99.00. —
 100.00. —
 101.00. —
 102.00. —
 103.00. —
 104.00. —
 105.00. —
 106.00. —
 107.00. —
 108.00. —
 109.00. —
 110.00. —
 111.00. —
 112.00. —
 113.00. —
 114.00. —
 115.00. —
 116.00. —
 117.00. —
 118.00. —
 119.00. —
 120.00. —
 121.00. —
 122.00. —
 123.00. —
 124.00. —
 125.00. —
 126.00. —
 127.00. —
 128.00. —
 129.00. —
 130.00. —
 131.00. —
 132.00. —
 133.00. —
 134.00. —
 135.00. —
 136.00. —
 137.00. —
 138.00. —
 139.00. —
 140.00. —
 141.00. —
 142.00. —
 143.00. —
 144.00. —
 145.00. —
 146.00. —
 147.00. —
 148.00. —
 149.00. —
 150.00. —
 151.00. —
 152.00. —
 153.00. —
 154.00. —
 155.00. —
 156.00. —
 157.00. —
 158.00. —
 159.00. —
 160.00. —
 161.00. —
 162.00. —
 163.00. —
 164.00. —
 165.00. —
 166.00. —
 167.00. —
 168.00. —
 169.00. —
 170.00. —
 171.00. —
 172.00. —
 173.00. —
 174.00. —
 175.00. —
 176.00. —
 177.00. —
 178.00. —
 179.00. —
 180.00. —
 181.00. —
 182.00. —
 183.00. —
 184.00. —
 185.00. —
 186.00. —
 187.00. —
 188.00. —
 189.00. —
 190.00. —
 191.00. —
 192.00. —
 193.00. —
 194.00. —
 195.00. —
 196.00. —
 197.00. —
 198.00. —
 199.00. —
 200.00. —
 201.00. —
 202.00. —
 203.00. —
 204.00. —
 205.00. —
 206.00. —
 207.00. —
 208.00. —
 209.00. —
 210.00. —
 211.00. —
 212.00. —
 213.00. —
 214.00. —
 215.00. —
 216.00. —
 217.00. —
 218.00. —
 219.00. —
 220.00. —
 221.00. —
 222.00. —
 223.00. —
 224.00. —
 225.00. —
 226.00. —
 227.00. —
 228.00. —
 229.00. —
 230.00. —
 231.00. —
 232.00. —
 233.00. —
 234.00. —
 235.00. —
 236.00. —
 237.00. —
 238.00. —
 239.00. —
 240.00. —
 241.00. —
 242.00. —
 243.00. —
 244.00. —
 245.00. —
 246.00. —
 247.00. —
 248.00. —
 249.00. —
 250.00. —
 251.00. —
 252.00. —
 253.00. —
 254.00. —
 255.00. —
 256.00. —
 257.00. —
 258.00. —
 259.00. —
 260.00. —
 261.00. —
 262.00. —
 263.00. —
 264.00. —
 265.00. —
 266.00. —
 267.00. —
 268.00. —
 269.00. —
 270.00. —
 271.00. —
 272.00. —
 273.00. —
 274.00. —
 275.00. —
 276.00. —
 277.00. —
 278.00. —
 279.00. —
 280.00. —
 281.00. —
 282.00. —
 283.00. —
 284.00. —
 285.00. —
 286.00. —
 287.00. —
 288.00. —
 289.00. —
 290.00. —
 291.00. —
 292.00. —
 293.00. —
 294.00. —
 295.00. —
 296.00. —
 297.00. —
 298.00. —
 299.00. —
 300.00. —
 301.00. —
 302.00. —<

ad en tarjetas de visita
MONTEVIDEO N.67-perm.
COMISION AVALUADORA
DE LA
PROPIEDAD RAIZ
13.ª sección
Comisión Avaluadora de la sección del Cerro
Uruguay a los señores propietarios radicados en
la sección que el 29 del corriente dará principio a

peño de su cometido, y que dejará en poder de los
arbitros de las propiedades el aviso de la avaluación
de la ley del art. 3.º del Decreto de Superior Gobi-
erno de fecha 13 del corriente.—Montevideo Setiembre
de 1880.—Javier Larrea, José Luis Jiménez Bello.

1210

NEURALGIAS
Pildoras del Doctor Moussette

Las VERDADERAS PILDORAS MOUSSETTE calman y curan las Neuralgias más rebeldes, la Jaqueca, la Goutalgia, la Gichtica, y las Afecciones reumáticas agudas y dolorosas que han resistido á todos los demás remedios.

Las VERDADERAS PILDORAS MOUSSETTE deben tomarse en las comidas. El primer día se tomarán tres, una por la mañana, una al medio día y otra por la noche. Si no se encuentra alivio, se tomarán 4 pildoras el segundo día, dos por la mañana, una por la tarde y una por la noche. No se debe tomar más de cuatro pildoras diarias.

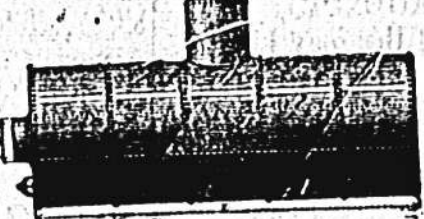

Exíjase las Verdaderas Pildoras Moussette de CLIN y C^{ia}, que se hallan en las principales Boticas y Droguerías.

PARIS — CASA CLIN Y C^{ia} — PARIS

1211

ERNESTO QUINCKE
Rincon 39, Montevideo

MOTORES



Máquinas

YAPOR
CON Y SIN
CONDENSACIÓN
CALDERAS
de todos los
SISTEMAS

MAQUINARIA COMPLETA PARA LA FABRICACION DE AGUARDIENTE DE MAIZ PARA ALMIDON DE TRIGO, DE MAIZ Y DE ARROZ

Maquinaria completa para la elaboracion de chocolate y confites

Para soda hielo y cerveza

RUEDAS HIDRAULICAS Y TURBINAS—VIA FERREA PORTATIL

MAQUINAS PARA PICAR TABACO Y HACER LABRILLOS

MAQUINAS PARA HACER MANTECA EN DOS MINUTOS

DESNATADORAS SUECAS A MANO Y A VAPOR SISTEMA DE LAVAL

GRAN DEPÓSITO DE MAQUINARIA AGRICOLA Y PARA HERRERIAS, CARPINTERIAS Y HOJALATERIAS

Unico agente de la renombrada segadora-atadora MAC-CORMICK

UNICO DEPÓSITO DE LOS APAGADORES DE INCENDIOS DE BAUER

Agente de ISRAEL HERMANOS de Viena y Dresde, y GANZ y Ca. de Buda-Pest, para los cilindros y demás útiles concernientes á molinos harineros, así como de los aparatos que reemplazan con ventaja y hacen inútiles á los costosos cernidores.

Vendo las máquinas garantidas y se encarga de su colocación para cuyo efecto ha aumentado su personal con un

INGENIERO MECANICO EXPERTO

Procura informes sobre rendimiento de industrias.

Dá presupuestos y planos, tanto de instalaciones completas de fábricas, como de cualquiera máquina suelta.

Efectúa órdenes mediante una comisión módica.

En virtud de un convenio celebrado con el representante de los señores Israel Hnos. de Viena y Dresde y Ganz y Ca. de Buda-Pest, los pedidos de útiles para molinos serán ejecutados por esta casa.

1212

CÁPSULAS
MATHEY-CAYLUS
Preparadas por el DOCTOR CLIN Premio Montyon

Las Cápsulas Mathey-Caylus no tienen nada de dolor ni de inflamación. Venden en todas las Farmacias de las principales ciudades de Europa y América. Se hallan en las principales Boticas y Droguerías de Montevideo.

Exíjase las Verdaderas Cápsulas Mathey-Caylus de CLIN y C^{ia}, de PARIS, que se hallan en las principales Boticas y Droguerías.

SE ACABAN DE RECIBIR

ENJEL

Bazar Jacob

CALLE 25 DE MAYO Núm. 279

Manchones, boas, cuellos etc. de las pieles más finas y raras de Asia y Australia.

Calentadores para pies, robe de chambre, poschós de vicuña.

Juegos de ajedrez, dominó, naipes, fichas, lotería, dados etc.

Albumes para firmas para sellos y para retratos.

Artículos para regalos, cáliz, copones, castillos, carafas, etc.

Artículos para regalos, bronce, mármol, oaxa, esmaltes, terracota, mueblecitos é infinitos de objetos de arte para obsequios.

Unito States & Brazil Mail Steamship Company

Servicio regular entre Santos, Rio Janeiro y Nueva York, haciendo escala en Bahía, Pernambuco, Maranhao, Pará, Barbados y Santo Thomaz.

EL MAGNIFICO VAPOR

FINANCE

Saldrá de Rio Janeiro el

Este vapor tiene excelentes comodidades para pasajeros de 1.^a y 3.^a clase construido con el mas moderno con for para los mismos.

Agentes en el Rio de la Plata:

SAMUEL HALE Y Ca.

Por fletes, pasajes y otros informes, dirigirse á los señores agentes:

Williams y Ca.

BUENOS AIRES, Cuyo 351—MONTEVIDEO, Cerrito 122.

1217

VERDADERA SOLUCIÓN
DE ANTIPIRINA DEL CLIN
Premiado por la Facultad de Medicina de París. — Premio Montyon.

El Mejor Remedio contra la Jaqueca.

La VERDADERA SOLUCIÓN DE ANTIPIRINA DEL CLIN posee una acción poderosa para calmar los dolores en los casos de Lumbagos, Torceduras, Neuralgias, Gichtica, Menstruación difícil, Cólicos violentos y los Accesos de Gota y de Reumatismos.

Se puede considerar científicamente la Antipirina como el remedio más poderoso contra el dolor.

Dosis: Tómense cada día de 2 á 4 cucharadas de VERDADERA SOLUCIÓN DE ANTIPIRINA DEL CLIN.

NOTA. — CÉPSULAS DE ANTIPIRINA DEL CLIN destinadas á las personas que no quieren tomar Sólidos.

CLIN Y C^{ia} de PARIS, y LOS FARMACÉUTICOS.

EL BANCO INGLES
DEL
RIO DE LA PLATA

DIRECTORIO

J. A. Cáter, socio de la firma J. W. Cáter Sons y Ca. de Londres.

Honorable S. Carr Glyn, Miembro del Parlamento Inglés.

Rt. Honorable Lord G. Hamilton, Miembro del Parlamento Inglés.

M. H. Moses, Director del Ferrocarril de B. Aires al Pacífico.

W. Rodger, socio de la firma Rodger Bes y Ca. de Liverpool.

H. B. Sim de la casa de Frühling y Goschen, Londres.

A. E. Smithers, DIRECTOR GERENTE.

Establecido en Londres, Buenos Aires, Rosario de Santa Fé, Paysandú, Salto y Montevideo

capital suscrito, \$ 7.050,000

Fondo de reserva 1.175,000

INTERESES SOBRE DEPÓSITOS

3% EN CUENTA CORRIENTE.

4% por diez dias de aviso ó 30 dias fijos.

4 1/2 % por treinta dias de aviso ó 60 dias fijos.

5% por tres meses fijos.

6% por seis meses fijos.

Se recibosumas de \$ 25 para arriba y se abona intereses sobre todo depósito por mas de treinta dias.

Por descuentos, cambios y demás operaciones ocúrrase al Banco.

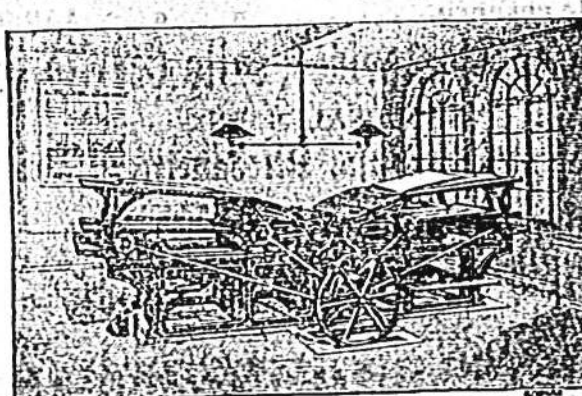
MONTEVIDEO—115, 117, 119, CALLE MISIONES

J. MAC ORINDLE, Gerente.

Julio 1.^o de 1888.

43—perm

LA OBRERA NACIONAL
SOCIEDAD ANONIMA



TIPOGRAFIA

CAPITAL: 100,000 PESOS

AUTORIZADA POR DECRETO DEL SUPERIOR GOBIERNO DE FECHA 10 DE OCTUBRE DE 1888

Este establecimiento cuenta con todos los elementos necesarios para la impresión de obras, carteles, circulares, cuentas, tarjetas, precios corrientes, talonarios, etc., etc.

277 — CALLE PIEDRAS — 277

EN ESTE DIARIO LOS AVISOS SE RECIBEN HASTA LAS 10 DE LA NOCHE

VINOS FINOS
DE
Oporto y Jerez



Marca ANCLA

Marca ANCLA

OPORTO Reserva 1834

El vino Reserva 1834 MARCA ANCLA es el mas barato y de más consumo. Se encuentra en venta en los principales almacenes y confiterías.

VINOS VIEJOS MUY ESPECIALES

Lágrima Christy. . . 1809

Reserva 1815

Lágrima 1815

Duque 1820

London Club. 1820

Dom Luiz. 1834

Madeira príncipe real 1824

Real Moscatel de Setabal. . .

Hay existencia permanente en la Aduana.

NOTA.—Fíjese el consumidor que la cápsula y el tapón y la botella tengan la marca ANCLA.

Unicos introductores

Martins y Ca.

Oporto, Montevideo y Buenos Aires

MUEBLERIA
de
FRANCISCO GARGALLO
101—18 de Julio—101

Este acreditado establecimiento ofrece un especial servicio en el ramo para la capital y el encargo del embalse de los muebles para campaña, sin competencia en calidad y á precios módicos.

Deposito de la Pasta Pectoral cigarrillos Balzamicos papeles azoados y el elixir y Polvos de Mentholina. De fábrica preparados por el doctor Andreu de Barcelona.

101—18 Julio—101

GRAJEAS de Hierro Rabuteau
Laureado del Instituto de Francia. — Premio de Terapéutica.

El empleo en Medicina del Hierro Rabuteau está fundado sobre la ciencia.

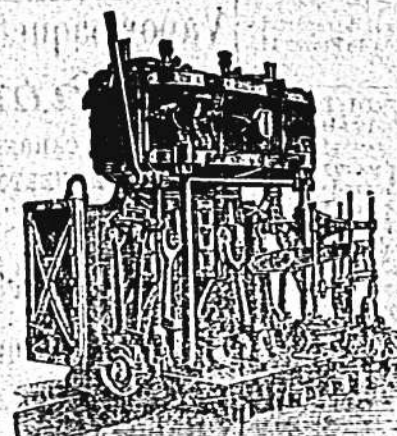
Las Verdaderas Grajeas de Hierro Rabuteau están recomendadas en los casos de Clorosis, Anemia, Colores pálidos, Pérdidas, Debilidad, Extenuación, Convalecencia, Debilidad de los Niños, empoecimiento y alteración de la sangre á consecuencia de fatigas, veladas y excesos de toda clase. — Se tomarán 4 á 6 Grajeas diarias.

Ni Constipación, ni Diarrea, Asimilación completa.

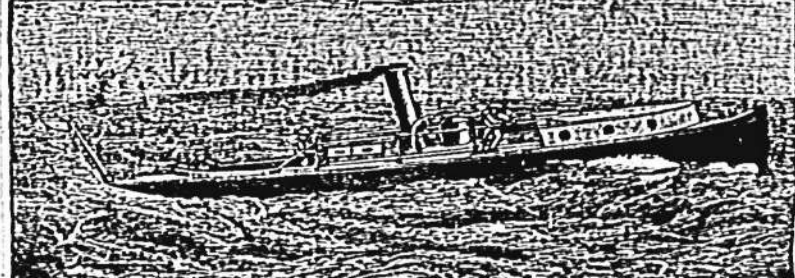
El Hierro de Hierro Rabuteau está recomendado á las personas que no pueden tragar las Grajeas. — Una copita en las comidas.

Exíjase el Verdadero Hierro Rabuteau de CLIN y C^{ia}, de PARIS, que se halla en las principales Boticas y Droguerías.

Juan Harley y compañía
INTRODUCTORES
Y depósito de toda clase de máquinas y accesorios
CONSTRUCTORES DE VAPORES



Unicos agentes de los renombrados fabricantes Alex, Wilson y C^o de Londres.



Vapores en construccion

General Lavalleja—55 pies de quilla con máquina de alta y baja presión, y condensación superficial de último sistema.

Alberto—42 pies de quilla con máquina de alta y baja presión.

Amelia—32 pies de quilla con máquina de alta presión.

DEPÓSITO CALLE COLON 50, 52 Y 54

MONTEVIDEO

471perm.

1220

ENFERMEDADES NERVIOSAS
CÁPSULAS del Doctor Clin
Laureado de la Facultad de Medicina de París. — Premio Montyon.

Las Verdaderas Cápsulas CLIN de Bromuro de Alcanfor se emplean en las Afecciones nerviosas y del Cerebro y en las enfermedades siguientes:

Asma, Insomnio, Afecciones del Corazón, Histérico, Epilepsia, Alucinaciones, Aturdimiento, Jaqueca, Enfermedades de las vías urinarias y para calmar las excitaciones de toda clase.

Exíjase las Verdaderas Cápsulas de Bromuro de Alcanfor de CLIN y C^{ia} de PARIS, que se hallan en las principales Boticas y Droguerías.

FARMACIA Y DROGUERIA
DEL
ROMANO
DE DEMARCHI, PARODI Y Ca.

Este antiguo y acreditado establecimiento, atiende con especialidad el despacho de recetas médicas, contando con personal competente y autorizado. Tiene además un completo surtido de especialidades de extranjerías y americanas.

PRODUCTOS QUIMICOS

PARA LAS ARTES

INSTRUMENTOS DE CIRUJIA

PERFUMERIAS FINAS

De Atkinson, Lubin, Guerlain, Pinaud, Roger Gallet, etc.

376-SARANDI-376

GOTA, REUMATISMOS, DOLORES
SOLUCIÓN del Doctor Clin
Laureado de la Facultad de Medicina de París. — Premio Montyon.

La Verdadera Solución CLIN de Salicilato de Sosa se emplea para curar:

Las Afecciones Reumáticas agudas y crónicas, el Reumatismo gotoso, los Dolores articulares y musculares, y todas las veces que se quiera calmar los padecimientos ocasionados por estas enfermedades.

La Verdadera Solución CLIN es el mejor remedio contra los Reumatismos, la Gota y los Dolores.

Exíjase la Verdadera Solución de CLIN y C^{ia}, de PARIS, que se halla en las principales Boticas y Droguerías.